



WHAT'S THE HARM?

In Censorship

Video Transcript

ENGLISH

Hey Eric, my office.

Eric just landed headfirst into the biggest story of his young career. It's all there- the witnesses, the evidence. It's all lined up. Except for one thing- As for as I'm concerned...

And there are a lot of very important people involved-

Some stories just don't need to be told.

So in order to protect my job and my quarterly bonus, I need to threaten Eric that he could lose his job. It's just business. I mean my threat is nothing compared to what he's getting himself into. In the end, he'll thank me.

So where's the harm in that?

[TEXT: Journalism is about finding the truth and earning trust- not censorship.]

[TEXT: Learn "What's the harm?" at yali.state.gov/unites]

FRENCH

Eric, mon bureau s'il vous plaît!

Eric est arrivé tête baissée dans la plus grande histoire de sa jeune carrière. Tout est là, les témoins, la preuve. Tout s'est bien déroulé. Sauf, pour une chose. En ce qui me concerne...

Et avec des personnes très importantes impliquées-

Certaines histoires n'ont pas besoin d'être racontées.

Alors pour protéger mon emploi et ma prime trimestrielle, je dois menacer Eric de perdre le sien. Ce n'est pas personnel. Et de toute façon, mes menaces ne sont rien comparées à ce qu'il fait. Il va me remercier. Où est le mal en ça ?

[TEXT: Le journalisme consiste à trouver la vérité et à gagner la confiance—pas la censure.]

[TEXT: Apprendre "Où est le mal en ça ?" à yali.state.gov/unites]

PORTUGUESE

Eric, ao meu escritório.

O Eric acabou de conseguir o maior furo jornalístico da sua jovem carreira. Está tudo lá — as testemunhas, as provas. Está tudo preparado. Excepto uma coisa — tanto quanto sei...

e há muitas pessoas importantes envolvidas —

algumas histórias não devem ser contadas.

Por isso, para proteger o meu posto de trabalho e o meu bônus trimestral, tenho de ameaçar o Eric com despedimento. É a vida! Quer dizer, a minha ameaça não é nada comparado com o que ele se está a meter. No fim, ainda me vai agradecer.

Onde é que está o mal nisso?

[TEXT: Jornalismo é sobre encontrar a verdade e ganhar confiança - não censura.]

[TEXT: Aprenda "Qual é o mal ?" em yali.state.gov/unites]

